

Porównanie tłumaczeń Łukasza 19:7

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	I zobaczywszy wszyscy szemrali mówiąc że u grzesznego męża wszedł by złożyć się
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Gdy wszyscy to zobaczyli, zaczęli szemrać i mówić: Przyszedł w gościnę do grzesznego człowieka.* ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	I zobaczywszy wszyscy szemrali mówiąc, że: U grzesznego męża wszedł (by) być gościem.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	I zobaczywszy wszyscy szemrali mówiąc że u grzesznego męża wszedł (by) złożyć się

¹⁾ <x>470 9:11</x>; <x>500 6:41</x>; <x>490 5:30</x>; <x>490 15:2</x>